

This document contains important information about Rockdale City Council. If you do not understand, please visit Council's Customer Service Centre at 2 Bryant Street Rockdale on Monday to Friday from 8:30am to 4:30pm, Saturday from 9:00am to 1:00pm. Council Staff will be happy to arrange interpreter services for you.

You may also contact Telephone Interpreter Services in 131 450 and ask them to ring Rockdale City Council on 9562 1666 on your behalf.

هام:

تحتوي هذه الوثيقة على معلومات هامة عن بلدية روكدايل. إذا لم تكن قادراً على فهمها، يرجى زيارة مركز خدمة زبائن البلدية على العنوان التالي: 2 Bryant Street في روكدايل من الإثنين إلى الجمعة بين الساعة ٨،٣٠ صباحاً و ٤،٣٠ مساءً والسبت بين الساعة ٩،٠٠ صباحاً و ١،٠٠ بعد الظهر حيث سيوفر موظفو البلدية بتأمين مترجم لك بكل سرور. كما يمكنك الاتصال بخدمة الترجمة الهاتفية على الرقم 131 450 والطلب منهم الاتصال ببلدية روكدايل على الرقم 9562 1666 نيابةً عنك.

### 重要消息

本文件載有關於 Rockdale 市政府的重要資訊，如果您有不明之處，請於星期一至星期五，上午8時30分至下午4時30分，及星期六上午9時至下午1時，前來位於2 Bryant Street，Rockdale，市政府的顧客服務中心。市政府的職員會很樂意為您安排傳譯員的服務。您也可以聯絡電話傳譯服務處，電話 131 450，並請他們代您致電 9562 1666 給Rockdale 市政府。

### Σημαντικό:

Αυτό το έγγραφο περιέχει σημαντικές πληροφορίες για τη Δημαρχία Rockdale City Council. Αν δεν τις καταλαβαίνετε, παρακαλείσθε να επισκεφτείτε το Κέντρο Εξυπηρέτησης Πελατών [Customer Service Centre] του Δήμου στο 2 Bryant Street, Rockdale, Δευτέρα - Παρασκευή από 8.30πμ - 4.30μμ και Σάββατο από 9.00πμ - 1.00μμ. Το Προσωπικό του Δήμου θα χαρεί να κανονίσει υπηρεσίες διερμηνέων για σας. Μπορείτε επίσης να επικοινωνήσετε με τις Τηλεφωνικές Υπηρεσίες Διερμηνέων [Telephone Interpreter Services] στο 131 450 και να τους ζητήσετε να τηλεφωνήσουν στο Rockdale City Council στο 9562 1666 για λογαριασμό σας.

### Importante:

Questo documento contiene importanti informazioni sul Comune di Rockdale City. Se avete difficoltà a comprenderne il contenuto, recatevi presso il Customer Service Centre del Comune a 2 Bryant Street, Rockdale dal lunedì al venerdì dalle ore 8.30 alle 16.30 e al sabato dalle 9.00 alle 13.00. Il personale del Comune sarà ben lieto di procurarvi un servizio interpreti. Potete anche chiamare il Servizio telefonico interpreti (TIS) al numero 131 450 chiedendo che telefonino per vostro conto al Comune di Rockdale City al numero 9562 1666.

### Важно:

Овој документ содржи важни информации за Rockdale City Council (Градската општина на Rockdale). Ако не го разбирате, ве молиме, посетете го општинскиот Customer Service Centre (Центар за услуги на клиенти), кој се наоѓа на 2 Bryant Street, Rockdale, од понеделник до петок, од 8.30 наутро до 4.30 попладне и во сабота од 9.00 наутро до 1.00 попладне. Вработените во општината со задоволство ќе ви организираат да користите преведувач.

Исто така, можете да телефонирате во Telephone Interpreter Services (Служба за преведување по телефон) на 131 450, и да ги замолите во ваше име да се јават во Градската општина на Rockdale на 9562 1666.

### Importante:

Este documento contiene información importante sobre el Rockdale City Council (Municipio de Rockdale). Si no la entiende, le rogamos concurrir al Centro de Servicio al Cliente del Municipio, ubicado en 2 Bryant Street, Rockdale, atención de lunes a viernes, de 8:30 am a 4:30 pm y el sábado de 9.00 am a 1.00 pm. El personal del municipio se complacerá en obtener los servicios de un intérprete para usted.

Puede asimismo llamar al Servicio Telefónico de Intérpretes al 131 450 y pedirles que llamen de su parte al Rockdale City Council, teléfono 9562 1666.



ROCKDALE  
CITY COUNCIL  
On Historic Botany Bay

2 Bryant Street Rockdale NSW 2216  
PO Box 21 Rockdale NSW 2216

Tel 02 9562 1666 Fax 02 9562 1777

Email [rcc@rockdale.nsw.gov.au](mailto:rcc@rockdale.nsw.gov.au)

[www.rockdale.nsw.gov.au](http://www.rockdale.nsw.gov.au)